

《創新及科技基金》  
(第2章，附屬法例Q)

**Innovation and Technology Fund**  
(Cap. 2 sub. leg. Q)

版本日期  
Version date  
15.2.2017

經核證文本  
**Verified Copy**

(《法例發布條例》(第614章)第5條)  
(Legislation Publication Ordinance (Cap. 614), section 5)

如某內頁的頁底標明：

- “經核證文本”；及
  - 以下列表顯示的該頁的最後更新日期，
- 該頁所載條文即視作於上述“版本日期”的正確版本。

此文本所載條文，如並非正在實施，會有附註作說明。

A provision is presumed to be correctly stated as at the above version date if it is on a page marked at the bottom with:

- the words “Verified Copy”; and
- the last updated date shown in this table for the page.

Any provision included in this copy that is not in force is marked accordingly.

條文 Provision	頁數 Page number	最後更新日期 Last updated date
整條 Whole	1—4	15.2.2017

**尚未實施的條文 / 修訂 —**

尚未實施的條文及修訂的資料，可於「電子版香港法例」(<http://www.elegislation.gov.hk>) 閱覽。

**Provisions / Amendments not yet in operation —**

Please see Hong Kong e-Legislation (<http://www.elegislation.gov.hk>) for information of provisions and amendments not yet in operation.

## 制定史

本為 1999 年第 175 號法律公告 —— 2017 年第 1 號編輯修訂紀錄

## Enactment History

Originally L.N. 175 of 1999 — E.R. 1 of 2017

## 《創新及科技基金》

## Innovation and Technology Fund

### 立法會決議

### Resolution of the Legislative Council

(格式變更——2017 年第 1 號編輯修訂紀錄)

(Format changes—E.R. 1 of 2017)

立法會於 1999 年 6 月 30 日根據《公共財政條例》(第 2 章)第 29 條作出及通過的決議。

Resolution made and passed by the Legislative Council under section 29 of the Public Finance Ordinance (Cap. 2) on 30 June 1999.

議決通過自 1999 年 6 月 30 日起——

**Resolved** that with effect from 30 June 1999—

1. 成立一基金，稱為創新及科技基金；
2. 基金由財政司司長管理，但他可將管理權，包括發出基金支付令的權力及第 4 及 6 條所指明的權力，轉授其他公職人員；
3. 下列款項須記入基金帳戶的貸項下——
  - (a) 經立法會核准從政府一般收入撥予基金的款項；
  - (b) 所有從下列款項所得的收益，包括利息、股息或任何形式的分發——
    - (i) 根據第 4 條由基金貸出、墊付、投資或以任何形式支付的款項；
    - (ii) 根據第 6 條投資的任何款項；
  - (c) 用以償還由基金貸出或墊付的款項的還款；
  - (d) 基金所作投資的售賣得益；
  - (e) 為基金而收受的捐獻及其他款項；

1. there shall be established a fund to be called the Innovation and Technology Fund;
2. the Fund shall be administered by the Financial Secretary who may delegate his power of administration, including the power to issue funds warrants and the power specified in paragraphs 4 and 6, to other public officers;
3. there shall be credited to the Fund—
  - (a) such appropriations from the general revenue as may be approved by the Legislative Council for the purposes of the Fund;
  - (b) all income received by way of interest, dividend or distribution in whatever form from—
    - (i) any loan, advance, investment or payment in whatever form made from the Fund under paragraph 4;

4. 財政司司長可按照財務委員會指明的條款及條件將基金的款項用於以下用途——
  - (a) 提供資金予有助提高製造及服務業的創新及科技水平的項目；
  - (b) 提供資金予有助製造及服務業的升級及發展的項目；
5. 庫務署署長須根據財政司司長發出的基金支付令所授予的權限，由基金撥支款項以應付基金開支所需；
6. 財政司司長可行使酌情決定權，授權將基金在任何時間所持的款項，以財政司司長決定的方式投資。

- (ii) any sum invested under paragraph 6;
  - (c) all sums received by way of repayment of any loan or advance made from the Fund;
  - (d) the proceeds of the sale of any investment made from the Fund;
  - (e) such donations and other moneys as may be received for the purposes of the Fund;
4. the Financial Secretary may apply moneys from the Fund for the purpose of—
  - (a) financing projects that contribute to innovation and technology upgrading in the manufacturing and service industries;
  - (b) financing projects that contribute to the upgrading and development of the manufacturing and service industries,

in accordance with such terms and conditions as may be specified by the Finance Committee;
5. the Director of Accounting Services shall, under the authority of a funds warrant issued by the Financial Secretary, pay from the Fund such sums as may be required to meet expenditures from the Fund;
6. the Financial Secretary in his discretion may authorize the investment in such manner as he may determine of any moneys held in the Fund at any time.